

С 15 июня позвонив по телефону,

**0-600-1000-8**

на территории Финляндии круглосуточно  
Вы можете:

Получить бесплатную услугу - переводчика с финского на русский и обратно, это поможет Вашему общению в магазине, офисе, полиции и т. д.

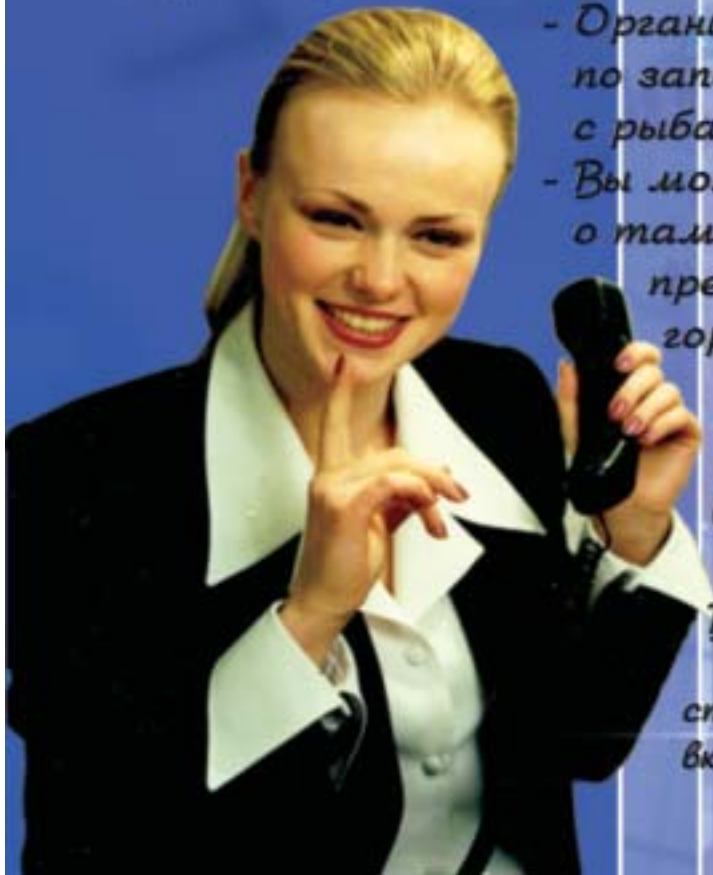
- Вам подробно расскажут о наличии товаров и скидок в магазинах, фирмах, мест в гостиницах, коттеджах, Вам помогут приобрести билеты в аквапарк, на концерты.

- Служба 0-600-1000-8 может оказать экстренную помощь в любых непредвиденных ситуациях, в том числе и при авариях, вызвать адвоката для решения Ваших юридических проблем.

- Поможет Вам арендовать автомобиль, катер, яхту. Забронировать места в гостиницах, билеты на все виды транспорта.

- Организовать туристические туры по заповедным местам Финляндии, с рыбалкой, прекрасным отдыхом.

- Вы можете получить любые справки о таможене, информацию о Финляндии предоставленную администрацией городов и губерний Финляндии.



Служба 0-600-1000-8

Ваш друг на территории Финляндии

стоимость услуги - 0,7 евро в минуту,  
включая оплату услуг сотовых операторов.

Недвижимость  
Финляндии



1. Помещение под магазин 14 тыс. Евро  
80 кв. м в центре г. Варкауз
2. Дом в г. Иматра 280 кв. м 45 тыс. Евро  
Ремонт 2003 г.
3. Дом в 9 км от Ваалимаа 95 тыс. Евро  
300 кв. м на трассе. Возможно  
использовать как под жилье,  
так и для бизнеса

♦ Продажа недвижимости личного и производственного назначения  
♦ Консультация по приобретению недвижимости, регистрации фирм  
♦ Поиск партнеров  
♦ Экспертная поддержка Вашего бизнеса  
♦ Реклама  
www.FinEstate.com  
Тел./Факс: +7(812) 140 1818 Россия  
Тел./Факс: +358 9 4247 9904 Финляндия  
e-mail: dom@finestate.com

**Ваш вопрос -  
наш ответ**

НАИБОЛЕЕ ЧАСТО ЗАДАВАЕМЫЕ ВОПРОСЫ

**Андрей Смирнов, С. Петербург:** "Можно ли гражданину России купить недвижимость в Финляндии?"

Да, можно. В основном без ограничений, хотя иногда при покупке дачи потребуются разрешение местных властей, особенно при приобретениях в погранзоне.

**Константин Иванович, Всеволожск:** "Сколько стоит 1 кв. метр жилой площади в Финляндии?"

Это зависит от очень многих факторов: от места, наличия береговой черты, состояния недвижимости, наличия удобств, года постройки и т. д. Например, в наиболее привлекательной для россиян части Финляндии, граничащей с Россией, эта цена 200-2000 Евро за 1 кв. метр, хотя можно найти и дешевле, и дороже.

**Константин Кавешников, С. Петербург:** "Получу ли я право на финское гражданство, если куплю недвижимость в Финляндии?"

Этот вопрос - в компетенции МВД Финляндии, хотя:

- ♦ при приобретении недвижимости личного назначения (квартиры, дома, дачи) Вы (Ваши близкие родственники) можете обратиться в консульскую службу Финляндии за получением права доступа к своей недвижимости (многократной визой);
- ♦ при приобретении недвижимости производственного назначения - фабрик, магазинов, кафе и т.д. (при наличии финской фирмы и имеющейся в ней вакансии на работу) Вы имеете право обратиться в Консульство Финляндии с просьбой получить разрешение на работу и пребывание в стране (вид на жительство).

**Ваши новые вопросы отправляйте по e-mail: rusfin@exporters.ru или тел./факс (812) 312-1186**  
Ответы в следующем номере.

СЕВЕРО-ЗАПАДНЫЙ  
EXPORTER XXI  
ВЕСТИК РОССИЙСКО-ФИНСКОГО СОТРУДНИЧЕСТВА

**Найди себе делового партнера в Финляндии**

Газета об экспортерах товаров и услуг на ФИНСКОМ и РУССКОМ языках

РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ: В КРУПНЕЙШИХ ГОРОДАХ Финляндии, Санкт-Петербурге, Выборге; НА ТАМОЖЕННЫХ АВТОПЕРЕХОДАХ: Торфяновка, Брусничное, Светогорск; НА БЕНЗОКОЛОНКАХ (трасса Скандинавия); В ПРИГРАНИЧНЫХ ГОСТИНИЦАХ; В МАГАЗИНАХ TAX-FREE

| УСЛОВИЯ РАЗМЕЩЕНИЯ РЕКЛАМЫ В ГАЗЕТЕ              |                 |      |            |
|--|-----------------|------|------------|
| РАЗМЕР   | СТОИМОСТЬ, Евро |      |            |
| Доли полосы                                      | мм              | Ч/Б  | Полноцвет. |
| 1  | 270 x 390       | 1100 | 1500       |
| 1/2  | 270 x 193       | 600  | 800        |
| 1/5  | 105,6 x 193     | 455  | 610        |
| 1/10   | 105,6 x 153,6   | 235  | 310        |
| 1/50   | 50,8 x 35,4     | 50   | 80         |
| на первой полосе +50% , на последней полосе +20% |                 |      |            |

1/50

Ваша реклама  
50€

КОРОТКОЙ СТРОКОЙ

**ФИНСКИЕ ИНВЕСТИЦИИ**

Крупные финские инвестиции планируются в развитие промзоны на Кубинской улице в Санкт-Петербурге. По данным газеты "Деловой Петербург", общий размер инвестиций в проект промышленного технопарка составит около 100 млн долларов.

Площадь территории, отведенной под строительство на настоящий момент, насчитывает 18,4 га, но планируется ее расширение до 40 га.

Проектом занимается фирма ООО "Северо-Западный Технопарк", которая объединяет в себе функции генерального подрядчика и девелопера. Как сообщает "Деловой Петербург", 100 % акций ООО "Северо-Западный Технопарк" принадлежит финской компании NW TechnoPark OY. Планируется провести полную инженерную подготовку земли, после чего предполагается разместить на ее территории четыре-пять крупных заводов.

СЕВЕРО-ЗАПАДНЫЙ  
EXPORTER XXI

Свидетельство о регистрации П-4088 от 12.11.99 выдано Северо-Западным региональным управлением по печати

**Издательство**

ООО "АРКТИКСЕРВИС"

"Русско-Финский Бизнес-Клуб"

Лицензия ЛП № 000117 от 25.03.99

**РЕДАКЦИЯ:** 190000, Россия, Санкт-Петербург, пер. Антоненко, 3 (Исаакиевская пл.)  
E-mail: rusfin@exporters.ru  
Прием рекламы: +7 (812) 312 9468

**Директор издательства**

Андрей Соколинский

Телефон (812) 312 1186

**Отв. редактор Сергей Данилин**

Телефон/факс +7 (812) 312 9468

**Редактор Владимир Дворников**

Телефон/факс +7 (812) 312 1186

**Перевод на финский Елена Соколинская**

Телефон +358 400 778 993

**Дизайн и верстка Елена Острова**

Типография "ТЕКСТ", наб. Фонтанки, 90/2.  
Газета издается с 2000 года. Тираж 10 000 экз.  
Распространяется бесплатно. Рукописи не возвращаются и не рецензируются. Редакция не несет ответственности за информацию, предоставленную рекламодателями.